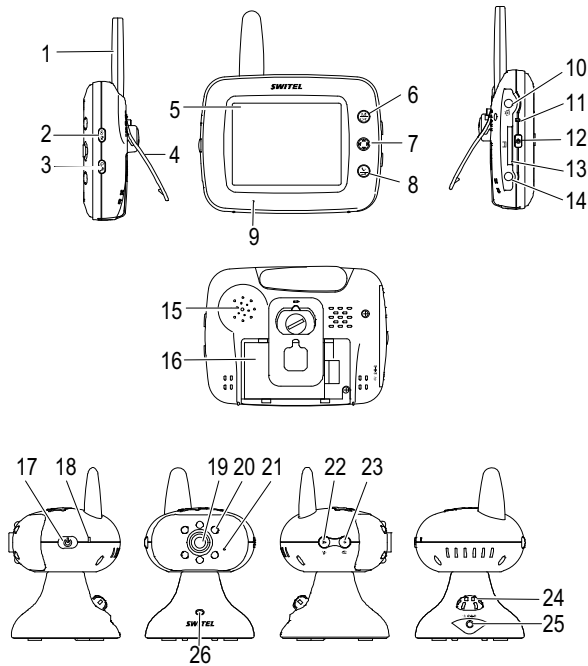


SWITEL

Babyfon BCF 860



DEUTSCH

Bedienungsanleitung

Bitte lesen und beachten Sie die nachfolgenden Informationen und bewahren Sie diese Bedienungsanleitung zum Nachschlagen auf!

Sicherheitshinweise

⚠️ WARNUNG!

- **Lebensgefahr durch Kabel!**
 - ➔ **Kinder können sich in den Kabeln verfangen und sich erdrosseln.**
 - ➔ **Stellen Sie sicher, dass sich das Kindgerät und das Netzkabel immer außerhalb der Reichweite von Babys/Kindern befinden, d. h. mindestens einen Meter entfernt.**

- **Explosionsgefahr!**
 - ➔ **Verwenden Sie nur mitgelieferte Netzteile!**
 - ➔ **Verwenden Sie nur mitgelieferte oder typgleiche Akkus oder Batterien!**
 - ➔ **Behandeln Sie Akkus und Batterien stets vorsichtig und verwenden Sie Akkus und Batterien nur wie beschrieben.**
 - ➔ **Verwenden Sie nie Akkus und Batterien zusammen. Verwenden Sie nie Akkus oder Batterien unterschiedlicher Kapazität oder unterschiedlichem Ladezustand zusammen. Verwenden Sie keine beschädigten Akkus oder Batterien.**

- **Erstickungsgefahr durch Kleinteile, Verpackungs- und Schutzfolien!**
 - ➔ **Halten Sie Kinder vom Produkt und dessen Verpackung fern!**

⚠️ VORSICHT!

- **Brandgefahr durch Netzteile!**
Netzteile können sich erhitzen.
 - ➔ **Legen Sie keine Gegenstände auf das Netzteil. Versperren Sie nie den Zugang zum Netzteil durch Möbel oder andere Gegenstände.**

- **Stolpergefahr durch unsachgemäß verlegte Kabel!**
 - ➔ **Verlegen Sie Kabel so, dass niemand darüber stolpern kann.**

- **Gefährdung von Gesundheit und Umwelt durch Akkus und Batterien!**
 - ➔ **Akkus und Batterien nie öffnen, beschädigen, verschlucken oder in die Umwelt gelangen lassen. Sie können giftige und umweltschädliche Schwermetalle enthalten.**

Bedienelemente

Elterngerät

- 1 Antenne
- 2 Taste Kindgerät wechseln
- 3 Taste Fütterungserinnerung/Zoom
- 4 Standfuß
- 5 Display
- 6 Taste Bestätigen/Menü öffnen
- 7 Taste Menünavigation
- 8 Taste Sprech-Taste/zurück
- 9 Mikrofon
- 10 AV-Anschluss (3,5 mm Klinenstecker)
- 11 LED-Statusanzeige
- 12 Taste Ein-/Ausschalten des Elterngeräts
- 13 SD-Karteneinschub
- 14 Netzteilanschluss
- 15 Lautsprecher
- 16 Akkufach

Kindgerät

- 17 Taste Ein-/Ausschalten des Kindgeräts
- 18 LED-Statusanzeige
- 19 Kamera
- 20 Nachtsicht-LED
- 21 Mikrofon
- 22 Taste Lautstärke hoch
- 23 Taste Lautstärke runter
- 24 Temperatursensor
- 25 Netzteilanschluss
- 26 Lichtsensor

Bestimmungsgemäß verwenden

Das Babyfon dient zur Raumüberwachung. Das Kindgerät übermittelt von seinem Standort aus Stimmlaute und Bilder an das Elterngerät. Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß. Eigenmächtige Veränderungen oder Umbauten sind nicht zulässig. Öffnen Sie die Geräte in keinem Fall selbst und führen Sie keine eigenen Reparaturversuche durch.

- Die Geräte sind nicht für den medizinischen Einsatz geeignet.
- Warn- oder Signaltöne von Atmungs- oder Herztonüberwachungsgeräten können nicht übertragen werden.

Nur in geeigneter Umgebung verwenden

Beachten Sie örtliche Vorschriften und Bestimmungen. Vermeiden Sie Belastungen durch Rauch, Staub, Erschütterungen, Chemikalien, Feuchtigkeit, Hitze oder direkte Sonneneinstrahlung.

Verpackungsinhalt

- Elterngerät
- Kindgerät
- Standfuß für Kindgerät
- Akku für Elterngerät
- 2 Netzteile
- Bedienungsanleitung

Darstellungen und Schreibweisen

- ➔ Auszuführende Aktion
- ↳ Ergebnis der Aktion
- [2] Position in Grafik
- Taste drücken
- Taste gedrückt halten
- 5 Sek. Taste 5 Sekunden gedrückt halten
- Nachfolgenden Menüpunkt mit der Navigationstaste bestätigen

- Alle abspielen
- Displaysymbol

Akku in Elterngerät einsetzen

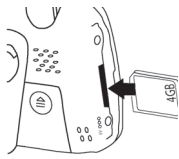
- ➔ Abdeckung auf der Rückseite nach unten schieben und abnehmen.
- ➔ Akku polrichtig in das Akkufach [16] einlegen.
- ➔ Akkufach schließen.

- Laden Sie den Akku beim ersten Aufladen für mindestens 12 Stunden und laden und entladen Sie ihn einige Zyklen komplett. Damit begünstigen Sie eine lange Lebensdauer des Akkus.

SD-Karte in Elterngerät einsetzen

Zum Aufzeichnen von Videos oder Fotos muss eine SD-Karte eingesetzt werden (nicht im Lieferumfang enthalten).

- ➔ SD-Karte in vorgesehenen SD-Karteneinschub [13] einsetzen ➔ Die SD-Karte rastet hörbar ein.



Elterngerät in Betrieb nehmen

Das Elterngerät kann mit dem Akku oder mit einer Stromversorgung über das Netzteil oder einen USB-Anschluss am Computer betrieben werden.

Elterngerät anschließen

- ➔ Netzteil mit Netzteilanschluss [14] am Elterngerät und einer ordnungsgemäß installierten Netzsteckdose verbinden.

Elterngerät ein-/ausschalten

- ➔ [12] 5 Sek. ➔ Elterngerät wird eingeschaltet, Startanzeige erscheint im Display.
- ➔ [12] 5 Sek. ➔ Elterngerät wird ausgeschaltet, Display erlischt.

Betriebs- und Ladeanzeige am Elterngerät

LED-Statusanzeige [11] leuchtet. ➔ Elterngerät ist eingeschaltet.

Kindgerät in Betrieb nehmen

Das Kindgerät hat keinen eingebauten Akku. Es kann nur mit Stromversorgung über das Netzteil betrieben werden.

Kindgerät anschließen

- ➔ Netzteil mit Netzteilanschluss [25] und einer ordnungsgemäß installierten Netzsteckdose verbinden.

Kindgerät ein-/ausschalten

- Das Kindgerät sendet auch, wenn das Elterngerät außer Betrieb ist. Die Signale könnten von anderen Geräten empfangen werden. Es können maximal 4 Kindgeräte am Elterngerät angemeldet werden.

- ➔ [17] 5 Sek. ➔ Kindgerät wird eingeschaltet, Betriebsanzeige leuchtet grün.

Kindgerät anmelden

Die Anmeldung erfolgt automatisch, sobald das Kindgerät eingeschaltet wird. ➔ Bild von der Kamera erscheint auf dem Display.

Kindgerät auswählen

Wenn mehrere Kindgeräte angemeldet sind, kann ein Kindgerät manuell ausgewählt werden. Standardmäßig ist Kindgerät 1 ausgewählt.

- ➔ 1x [2] ➔ erscheint auf dem Display, Kindgerät 2 ist ausgewählt.

- ➔ 2x [2] ➔ erscheint auf dem Display, Kindgerät 3 ist ausgewählt.

- ➔ 3x [2] ➔ erscheint auf dem Display, Kindgerät 4 ist ausgewählt.

Anzeigen im Display

➔ Signalstärke

- Die Reichweite beträgt bis zu 300 m. Sie kann durch Hindernisse wie Wände usw. verringert werden. Elektrogeräte in der Nähe können das Gerät beeinflussen.

➔ Fütterungserinnerung eingeschaltet

➔ Akku voll

➔ Akku leer

- Wird der Akku geladen, wird dies durch fortlaufende Balken innerhalb des Akkusymbols angezeigt.

Stimmaktivierung (VOX-Modus)

Bei der automatischen Stimmaktivierung wird das Display nach kurzer Zeit ausgeschaltet (**ECO-Modus aktiviert**) erscheint auf dem Display) und durch ein Geräusch wieder eingeschaltet.

Stimmaktivierung ausschalten

- ➔ [6] ➔ ➔ Aus

Sprechfunktion

- ➔ [8] ➔ Sprache wird vom Elterngerät an das Kindgerät übertragen.

Nachtsichtfunktion

Reicht die Helligkeit nicht mehr für den Normalbetrieb, schaltet das Gerät automatisch auf Nachtsicht um.

- Bei eingeschalteter Nachtsichtfunktion können nur Objekte bis 2 m Entfernung angezeigt werden.

Fotofunktion

Um ein Foto aufzunehmen, muss eine SD-Karte in das Elterngerät eingesetzt werden (nicht im Lieferumfang enthalten).

- ➔ [7] unten ➔ Fotosymbol erscheint kurz auf dem Display, Foto wird auf SD-Karte gespeichert.

Videofunktion

Um ein Video aufzunehmen, muss eine SD-Karte in das Elterngerät eingesetzt werden (nicht im Lieferumfang enthalten).

- ➔ [7] oben ➔ Videosymbol erscheint kurz auf dem Display, Video wird auf SD-Karte gespeichert.

Fütterungserinnerung einstellen

Sie können eine Fütterungserinnerung zwischen 30 Minuten und 4 Stunden in 30-minütigen Intervallen einstellen.

- ➔ [3] ggf. mehrfach

Einstellungen über Menü

Über das Menü können verschiedene Funktionen ausgeführt und Einstellungen vorgenommen werden. Alle Einstellungen werden mit Taste [6] bestätigt. Mit Taste [8] springt man eine Menüebene zurück.

Alarmton

Sie können Alarmtöne einstellen, wenn Schwierigkeiten bei der Verbindung von Eltern- und Kindgerät bestehen oder wenn der Akku des Elterngeräts schwach ist.

Alarmton bei Verbindungsschwierigkeiten

Sie können einen Alarmton einstellen, wenn Schwierigkeiten bestehen, das Kindgerät mit dem Elterngerät zu verbinden.

- ➔ [6] ➔ ➔ ➔ Ein/Aus

Alarmton bei schwachem Akku

Sie können einen Alarmton einstellen, wenn der Akku des Elterngeräts schwach ist und geladen werden muss.

- ➔ [6] ➔ ➔ ➔ Ein/Aus

Helligkeit

- ➔ [6] ➔ ➔ ➔ Stufe 1 - Stufe 5

Hintergrundbeleuchtung

Sie können einstellen, wie lang das Display nach dem letzten Tastendruck beleuchtet bleiben soll.

- ➔ [6] ➔ ➔ ➔ Immer ein/10 Sek./20 Sek./30 Sek./1 Min./3 Min.

Bildmodus

- ➔ [6] ➔ ➔ ➔ Standard/lebendig

Schlaflied

Sie können Schlaflieder auf dem Kindgerät abspielen. Die Einstellungen wie etwa die Lautstärke nehmen Sie über das Elterngerät vor.

Einmal wiedergeben

- ➔ [6] ➔ ➔ Schlaflied 1 - Schlaflied 8 [Eintrag auswählen] ➔ Einmal wiedergeben

Alle wiedergeben

- ➔ [6] ➔ ➔ Alle abspielen

Wiederholt wiedergeben (Repeat)

- ➔ [6] ➔ ➔ Schlaflied 1 - Schlaflied 8 ➔ Wiederholt wiedergeben

Lautstärke einstellen

Sie können die Lautstärke der abspielenden Schlaflieder ändern.

- ➔ [22] Lautstärke hoch

- ➔ [23] Lautstärke runter

Empfindlichkeit

Beispiel: Hoch

- ➔ [6] ➔ ➔ Hoch

- Wird die auf eingestellt, werden Bild und Ton dauerhaft wiedergegeben.

Temperatur

Sie können die Temperatureinheit, Mindest- und Höchsttemperatur einstellen sowie die Temperatur der überwachten Umgebung anzeigen lassen. Stellen Sie auch ein, ob Sie sich von einem Alarmton akustisch warnen lassen, wenn die Umgebungstemperatur außerhalb des festgelegten Bereichs liegt.

Temperatureinheit

- ➔ [6] ➔ ➔ ➔ Celsius/Fahrenheit

Mindesttemperatur

- ➔ [6] ➔ ➔ Mindesttemperatur

Höchsttemperatur

- ➔ [6] ➔ ➔ Höchsttemperatur

Alarmton

- ➔ [6] ➔ ➔ ➔ Ein/Aus

Sprache

- ➔ [6] ➔ ➔ English/Français/Deutsch/Niederlands usw.

SD Browsen

Sie können die auf der SD-Karte aufgenommenen Fotos und Videos auf dem Elterngerät betrachten und ggf. löschen.

Foto-Wiedergabe

- ➔ [6] ➔ ➔ ➔ ➔ Foto wird wiedergegeben

Video-Wiedergabe

- ➔ [6] ➔ ➔ ➔ ➔ Video wird wiedergegeben

Uhrzeit und Datum

- ➔ [6] ➔ ➔ Uhrzeit einstellen

- ➔ [6] ➔ ➔ Datum einstellen

Verbinden mit einem Fernseher

Verbinden Sie die Elterngerät [10] mit Hilfe eines geeigneten AV-Kabels (nicht im Lieferumfang enthalten) mit dem AV-Eingang eines Fernsehers.

Netzteil Elterngerät

Beim energieeffizienten Netzteil (Input 100-240 V_{AC}, Output 6,0 V_{DC}, 790 mA) beträgt die Nulllast ca. 0,04-0,06 W. Die durchschnittliche Effizienz beträgt ca. 71,94 %. Die maximale Leistungsaufnahme beträgt ca. 4,14 W.

Netzteil Kindgerät

Beim energieeffizienten Netzteil (Input 100-240 V_{AC}, Output 6,0 V_{DC}, 790 mA) beträgt die Nulllast ca. 0,04-0,06 W. Die durchschnittliche Effizienz beträgt ca. 71,94 %. Die maximale Leistungsaufnahme beträgt ca. 3 W.

Service-Hotline

Bei technischen Problemen wenden Sie sich an unsere Service-Hotline.


Schweiz: Tel. 0900 00 1675 (Kosten national, Swisscom bei Drucklegung: CHF 2,60/min).


Bei Garantieansprüchen wenden Sie sich an Ihren Fachhändler.

Pflegehinweise

- ➔ Gehäuseoberflächen mit einem weichen und fusselfreien Tuch reinigen.
- ➔ Keine Reinigungs- oder Lösungsmittel verwenden.

Entsorgung

 Wollen Sie Ihr Gerät entsorgen, bringen Sie es zur Sammelstelle Ihres kommunalen Entsorgungsträgers (z. B. Wertstoffhof). Nach dem Elektro- und Elektronikgerätegesetz sind Besitzer von Altgeräten gesetzlich verpflichtet, alte **Elektro- und Elektronikgeräte** einer getrennten Abfallerfassung zuzuführen. Das nebenstehende Symbol bedeutet, dass Sie das Gerät auf keinen Fall in den Hausmüll werfen dürfen!

 Sie sind gesetzlich verpflichtet, Akkus und Batterien beim batterievertreibenden Handel sowie bei zuständigen Sammelstellen, die entsprechende Behälter bereitstellen, sicher zu entsorgen. Die Entsorgung ist unentgeltlich. Die Symbole bedeuten, dass Sie Akkus und Batterien auf keinen Fall in den Hausmüll werfen dürfen und sie über Sammelstellen der Entsorgung zugeführt werden müssen.

Verpackungsmaterialien entsorgen Sie entsprechend den lokalen Vorschriften.


Garantie

SWITEL-Geräte werden nach den modernsten Produktionsverfahren hergestellt und geprüft. Ausgesuchte Materialien und hoch entwickelte Technologien sorgen für einwandfreie Funktion und lange Lebensdauer. Die Garantie gilt nicht für die in den Produkten verwendeten Batterien, Akkus oder Akkupacks. Die Garantiezeit beträgt 24 Monate, gerechnet vom Tage des Kaufs.

Innerhalb der Garantiezeit werden alle Mängel, die auf Material- oder Herstellungsfehler zurückzuführen sind, kostenlos beseitigt. Der Garantieanspruch erlischt bei Eingriffen durch den Käufer oder durch Dritte. Schäden, die durch unsachgemäße Behandlung oder Bedienung, natürliche Abnutzung, durch falsches Aufstellen oder Aufbewahren, durch unsachgemäßen Anschluss oder Installation sowie durch höhere Gewalt oder sonstige äußere Einflüsse entstehen, fallen nicht unter die Garantieleistung. Wir behalten uns vor, bei Reklamationen die defekten Teile auszubessern, zu ersetzen oder das Gerät auszutauschen. Ausgetauschte Teile oder ausgetauschte Geräte gehen in unser Eigentum über. Schadenersatzansprüche sind ausgeschlossen, soweit sie nicht auf Vorsatz oder grober Fahrlässigkeit des Herstellers beruhen.

Sollte Ihr Gerät dennoch einen Defekt innerhalb der Garantiezeit aufweisen, wenden Sie sich bitte unter Vorlage Ihrer Kaufquittung ausschließlich an das Geschäft, in dem Sie Ihr SWITEL-Gerät gekauft haben. Alle Gewährleistungsansprüche nach diesen Bestimmungen sind ausschließlich gegenüber Ihrem Fachhändler geltend zu machen. Nach Ablauf von zwei Jahren nach Kauf und Übergabe unserer Produkte können Gewährleistungsrechte nicht mehr geltend gemacht werden.

Konformitätserklärung

 Dieses Gerät erfüllt die Anforderungen der Richtlinie 1999/5/EG über Funkanlagen und Telekommunikationsend-einrichtungen und die gegenseitige Anerkennung ihrer Konformität. Die Konformität mit der o. a. Richtlinie wird durch das CE-Zeichen auf dem Gerät bestätigt. Für die komplette Konformitätserklärung nutzen Sie bitte den kostenlosen Download von unserer Website www.switel.com.